

1. Γενική άποψη της  
Κλεισούρας από τα δυτικά,  
με τη βραχοσκεπή 1  
στα αριστερά.



## ΟΙ ΠΡΟΪΣΤΟΡΙΚΕΣ ΘΕΣΕΙΣ ΣΤΟ ΦΑΡΑΓΓΙ ΤΗΣ ΚΛΕΙΣΟΥΡΑΣ

**Μαργαρίτα Κουμουζέλη**

Δρ Προϊστορικής Αρχαιολογίας, ΥΠΠΟ. Εφορεία Παλαιοανθρωπολογίας-Σπηλαιολογίας

**Janusz K. Kozłowski**

Καθηγητής της Προϊστορίας στο Πανεπιστήμιο Jagellon της Κρακοβίας

### Στόχοι της έρευνας\*

Το φαράγγι της Κλεισούρας αποτελεί μέρος μιας σημαντικής οδού επικοινωνίας ανάμεσα στην πεδιάδα της Άργολιδας και τη λεκάνη της Πρόσυμνας (Μπερμπάτη) (εικ. 1). Οι έρευνες που ξεκίνησαν το 1993 έχουν επιτρέψει τον εντοπισμό 30 περίπου σπηλαίων και βραχοσκεπών, σε δύο από τις οποίες (βραχοσκεπές 4 και 7) έγι-



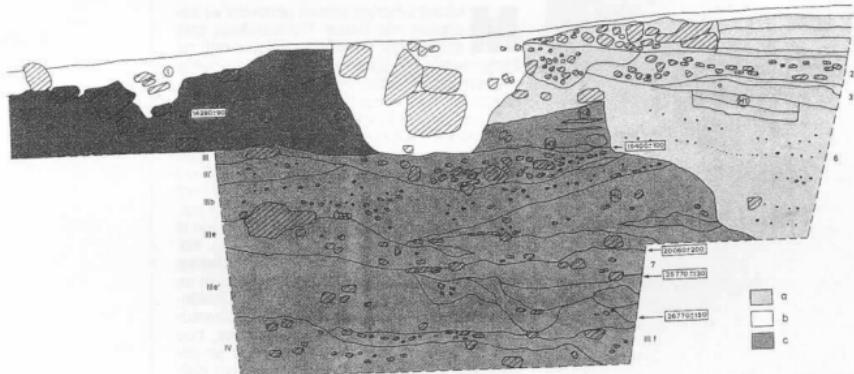
## Ανώτερη Παλαιολιθική

**M**ολονότι έχουμε μερικά μεμονωμένα ευρήματα της Μέσης Παλαιολιθικής στις πλαγιές της κοιλάδας, σε καμία από τις βραχοσκεπές δεν βρήκαμε τα στρώματα αυτής της περιόδου. Η βάση της ανασκαφής στη βραχοσκεπή 1, που αντιπροσωπεύεται από την λιθοστρωματογραφική ενότητα IV -καστανό άργυρο με εξαλοιωμένες κροκάλες-, περιέχει μια φάση της Ωρινιάς, η οποία χρονολογείται νωρίτερα από τα 25.000 πριν από σήμερα (εστίες 17 και 18, που χρονολογούνται από το  $26.770 \pm 150$  και  $25.770 \pm 130$  πριν από σήμερα αντιστοίχως) (εικ. 2). Η ίδια λιθοτεχνία συνεχίζει στα στρώματα IIIe', IIIe, 7b (με χρονολόγηση  $20.060 \pm 200$ ), IIIb, III' και III (με χρονολόγηση  $19.400 \pm 100$ ). Αυτή η μακρά ακολουθία κατοίκησης, επιβεβαιώνεται από μια δεκάδα κατασκευών καύσης που βρέθηκαν στη θέση τους και οι οποίες αντιπροσωπεύονται από επίπεδες ή λεκανοειδείς εστίες, που αποτελούνται γενικά από ένα πυρήνα με μεγαλύτερη περιεκτικότητα αργύρου με ίχνη ερύθρωσης και ένα στρώμα (ή παραγέμμα) από στάχτη. Η ανάλυση των φυτολίθων μέσα από τα στρώματα στάχτης από την M. R. Albert (Πλανετιστήμα Βαρκελώνης) δείχνει ότι οι εστίες ανάβονταν με χόρτα *festucoides* και κατόπιν δυναμώναν με κλαδιά και φύλλα δεντρών, της οικογένειας των *Fagaceae* ιδιαίτερα, και πιο σπάνια των *Palmaeaceae*. Εξαιρετικό χαρακτήρα παρουσιάζει η εστία 18 (ανάμεσα στις ενότητες IIIe' και IIIe"), με λεκανοειδή μορφή, η οποία περιείχε ενδείξεις για τη χρηματοποίηση σπόρων από χόρτα, πιθανώς ως είδος διατροφής. Παρομοίως είναι δυνατόν οι σπόροι του *Lithospermum*, που αναγνωρίστηκαν στην ενότητα 7, να προέρχονται επίσης από σκόπιμη συλλογή (οι αναλύσεις των φυτικών καταλοιπών από την M. Litynska δεν έχουν ακόμη συμπληρωθεί).

Μέσα στην ενότητα IIIc αποκαλύφθηκε μια πολύ ενδιαφέρουσα κυκλοτερής κατασκευή από πέτρες. Πρόκειται για έναν κύκλο από μεγάλες αιεβεστολιθικές κροκάλες που είχαν μεταφερθεί στη βραχοσκεπή από τον έξω χώρο (πράγμα που υποδεικνύεται από ίχνη προσχώματος από τη μετατόπιση και από την εξαλοιωση), περικυκλωμένον από μια επιφάνεια στρωμάτου με μικρές αιεβεστολιθικές κροκάλες (εικ. 3). Η λειτουργικότητα αυτής της κατασκευής παραμένει σκοτεινή: στη εσωτερικό δεν βρέθηκαν παρά μερικοί φούλιδες και απορρίμματα εργασίας λίθων τέχνεργων χωρίς διαμορφωμένα εργαλεία, και ένας αρκετά μεγάλος αριθμός από σπασμένες φλάγγες ελαφοειδών, η ταφονομική σημασία των οποίων δεν είναι φανερή.

Τα προϊόντα της λιθοτεχνίας από αυτό το σημείο των ίζημάτων, μολονότι κατασκευασμένα σχέδιον αποκαλιστικά σε φούλιδες και μεγάλα κομμάτια πυριπόλιθου και ραδιολαρίτη, είναι τυπικά ωρινιά, εξαιτίας της παρουσίας καρινάτων ξέστρων και ζέστρων με ρύγχος, ενδεχομένων και άλλων έστρων με αναστομώση (ψυλωμένη) ράχη. Άλλα εργαλεία, εκτός από τα έστρωτα, είναι πολύ σπάνια, περιοριζόμενα σε μερικές γλυνίδες (βίδερες ή με κολόβωση) που εμφανίζονται κυρίως στην ενότητα IV, όπου παρομοίως παρατηρείται παρουσία μερικών λεπίδων (εικ. 4). Η

ναν δοκιμαστικές τομές: αργότερα, το 1994 και το 1995, άρχισε συστηματική ανασκαφή στη βραχοσκεπή 1. Τα δεδομένα αυτών των ερευνών επιτρέπουν να διαγραφεί μια εξέλιξη της προϊστορικής κατοίκησης στη διάρκεια του τελευταίου ψυχρού διαστήματος της Παγετώδους περιόδου ( $25.000 - 15.000$  π.Χ.), της Ύστερης Παγετώδους ( $15.000-10.000$  π.Χ.) και της Γρώψιμης και Μέσης Ολοκαίνου. Αυτή η ακολουθία περιλαμβάνει λοιπόν την Ανώτερη και Τελική Παλαιολιθική, τη Μεσολιθική καθώς και ίχνη της Μέσης και Ύστερης Νεολιθικής, και τελειώνει με ίχνη της Εποχής του Χαλκού.

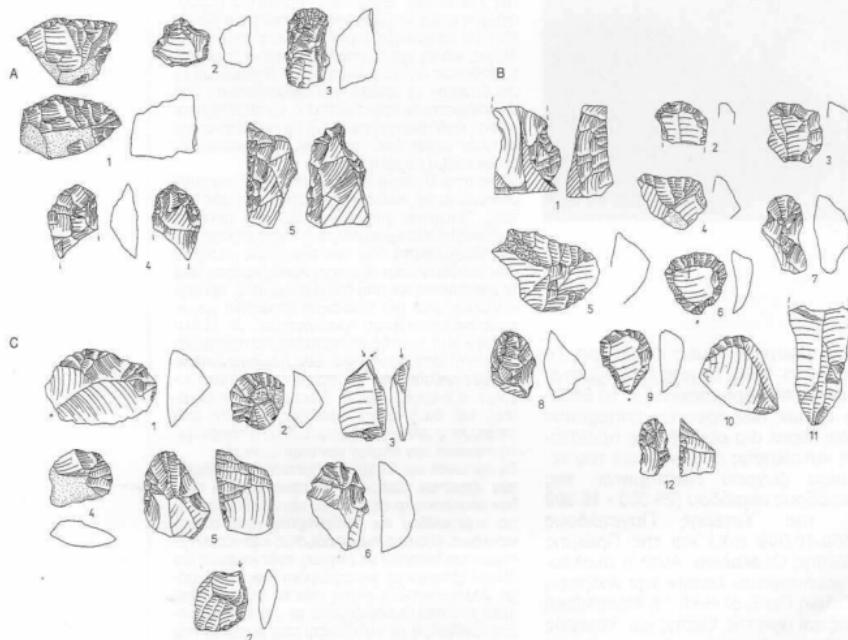


2. Κλεισούρα,  
βραχοκεπή 1.  
Στρωματογραφία της Δ.  
παρείας της Τομής Α.

1: Στρώματα της Μέσης  
Νεολιθικής και της Εποχής  
του Χαλκού.  
a: Μεσολιθικό ιήματα,

b: Ιήματα της Τελικής  
Παλαιολιθικής,  
c: Ιήματα της Ορινιάκιος  
φάσης.

Οι ραδιοχρονολογήσεις έγιναν στο Εργαστήριο  
του Institut Polytechnique de Gliwice  
της Πολωνίας, υπό τη διεύθυνση της Κυρίας  
Anna Pazdur.





3. Η κυκλοτερή κατασκευή της ενότητας IIIc.

τεχνική της λεπίδας στην ουσία εξαφανίζεται στην ενότητα III, με την εξάρεση μερικών μικρολιθικών μικρολεπίδων κατασκευασμένων από τα μέτωπα των υψηλών έστρων. Αυτές οι μικρολεπίδες, εξάλλου, δεν φέρουν δευτερογενή χρησιμοποιούμενες. Επιπλέον έχουμε τρεις οστέινες λάγχες, αρκετά μικρές, πεπλατυσμένης τομής και με συμπαγή βάση (χωρίς σχισμή).

Ιδιαιτέρως αξιοπρόσδετο είναι ένα τεμάχιο ψημένου αργιλού που προσβρέχεται από την ενότητα IIIe. Προκείται για μια μάζα ειδικά προετοιμασμένη και καλοψυγμένη με σημάδια από το πλάσμο (θραύσμα αιδώλων). Είναι η πρώτη περίπτωση παρουσίας τερακότας σε περιβάλλον της Ωρινάκιας. Τα αντικείμενα –κυρίως ειδωλιά– από τερακότα είναι γνωστά από την περίοδο 30.000-20.000 π.Χ., αλλά μόνο σε γκραβέττες θέσεις της Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης. Η πανίδα στις ενότητες IV και III είναι αντικείμενο μελέτη των P. Wojtal και G. Lipnicki (μεγάλα θηλαστικά), K. Kowalski (τρωκτικά), E. Stworzewicz (μαλάκια) και Z. M. Bochenksi (πτηνά).

Τα μεγάλα θηλαστικά αντιρροσωπεύονται από την *Dama dama* και *Capra aegagrus*. Οι άλλες οικογένειες (Συίδες και Ιππίδες) είναι ολιγάριθμες, όπως και τα σαρκοράγια (*Felis silvestris*, *Lynx lynx*, *Panthera cf. spelea* και ή αλεπού). Από ταξινομική άποψη αείζενος να αναφέρεται ότι τα Αριτοδάκτυλα αντιρροσωπεύονται κυρίως από τα οστά των ποδών (φάλαγγες, μεταπόδια κλπ.). Τα μακρά οστά είναι πολύ τεμαχισμένα, πιθανόν για την εξαγωγή του μελού, και συχνά καμένα. Αντίθετως, δεν παρατηρούνται χρήση από κοπή των οστών.

Τα πτηνά, αναμφιβόλως θηράματα, αντιρροσωπεύονται κυρίως από *Alectoris graeca* (πέρδικα) και *Otis tarda* (αγριόγαλο), στοιχεία χαρακτηριστικά ανακούντο περιβάλλοντος.

Να προστεθεί ότι, ανάμεσα στα τρωκτικά, το είδος που αντιρροσωπεύεται καλύτερα είναι ο σκιούρος (*Sciurus vulgaris*), που πιθανόν αποτελεί

παρομοίως μέρος του θηράματος του ανθρώπου. Στα μαλακια κυριαρχεί *the Helix figulina*. Να σημειωθεί ότι παρουσία, ιδιαίτερα στο ανωτέρω μέρος της ακολουθίας της Ωρινάκιας, των θαλάσσιων οστρέων (Umboium, Columbellia, Cypraea και Turritella). Αν ληφθεί υπόψη η θέση υποχώρησης της θαλάσσας –αυτή την περίοδο η ακτογραμμή εποποθετείτο περισσότερο από 10 χλμ. νοτιώς της σημερινής ακτογραμμής–, αυτά τα κογχύλια είχαν σκοπιώνα μεταφερθεί από τον άνθρωπο. Το ενδιαφέρον αυτών των ωρινάκιων συνόλων είναι πολύ ιδιαίτερο ιδίως στην Ελλάδα, όπου, εκτός από τις θέσεις της δυτικής Πελοποννήσου, η Ωρινάκια ήταν στην πραγματικότητα άγνωστη. Μία μόνη θέση της Ωρινάκιας, διατυχώς χωρίς στρωματωγραφικό πλάσιο, είναι το Ελαιοχώρι, κοντά στην Πάτρα (Ντάρλας 1989). Η λιθοτεχνία αυτής της θέσης παρουσιάζει χαρακτηριστικά παρόμοια με αυτά της βραχοσκεπής 1 (πληθώρα έστρων καρινάτων και με ρυγχος), αλλά περιέχει επιγκραφέττα στοιχεία ανάμεικτα με τα ωρινάκια. Το άλλο ενδιαφέρον χαρακτηριστικό αυτής της Ωρινάκιας είναι η μακρά συνέχιση της σειράς χωρις τεχνολογική εξέλιξη έως το 20.000-19.000 πριν από σήμερα, επομένως μετά την εμφάνιση ορισμένων ωρινάκιων στοιχείων στη λιθική φάση I του σπηλαιού Φράγχη, πιθανώς γύρω στο 30.000 πριν από σήμερα. Στη διάρκεια αυτής της περιόδου, ανάμεσα στο 30.000 και 20.000, η Γκραβέττα είχε καλά επικρατήσει τόσο στη δυτική Ελλάδα –Ηπειρο– όσο και στη Βουλγαρία.

#### Τελική Παλαιοιθική

Στην πρώτη δημοισίευση (M. Koumouzelis και άλλοι, στο τυπογραφείο) έχουμε προτείνει ένα κενό ανάμεσα στην Ωρινάκια και τη Μεσολιμική, στη βραχοσκεπή 1. Αυτό το κενό συμπληρώθηκε μερικώς από τα ευρήματα της βραχοσκεπής 4, που ανήκουν πιθανώς στο Μεσοστάδιο της Ξάνθης, και της βραχοσκεπής 7, με ραδιομετρι-

4. Α. Η λιθοτεχνία της ενότητας IIId.  
1-5 έστρωτα.

B. Η λιθοτεχνία της ενότητας IIIe. Επίπεδες 16 και  
17. 1-10, 12 έστρωτα, 11:  
λεπίδα.

C: Η λιθοτεχνία της ενότητας IV.

1, 2, 4-6: έστρωτα.

3: γλυφίδα διέλογη,

7: γλυφίδα και έστρωτο.

κή χρονολόγηση 12.500 ± 40 πριν από σήμερα, αλλά από ιζηματολογική άποψη πιθανώς λίγο νεότερα (Δρυμός III). Η λιθοτεχνία της βραχοσκεπτής 4 είναι τεχνική μικρολεπίδας με μικρολεπίδες με κούλη ράχη, σχηματισμένες με διμετωπή διεύθεργοντα επεξεργασία, με την παρουσία της τεχνικής μικρογλυφίδας. Η άλλη, της βραχοσκεπτής 7, είναι ομοιώς τεχνική μικρολεπίδας, αλλά με απλές μικρολεπίδες με ράχη χωρίς χρήση της τεχνικής της μικρογλυφίδας. Η πανίδα και στις δύο περιπτώσεις είναι ολιγαριθμητική και αντιπροσωπεύεται κυρίως από τα μαλάκια, όπως Hélic sp. και Carapæa sp.

Η λιθοτεχνία της βραχοσκεπτής 4 θα μπορούσε να είναι ανάλογη με τη λιθική φάση IV του σπηλαίου Φράγχι και πιθανώς επίσης με το επίπεδο VIII-IX του σπηλαίου Ζαΐμη, κοντά στα Μέγαρα. Αντίθετα, η λιθοτεχνία της βραχοσκεπτής 7 διαφέρει από τις σύγχρονες λιθοτεχνίες του Φράγχι (φάση V) και είναι η έκφραση τοπικών διαφοροποιητών του τέλους της Πλειστοκαίνου.

Με τη διεύρυνση της ανασκαφής στη βραχοσκεπτή 1 το 1995 προς την κλίτη, με μεγάλη μάση επικλήπη παραπήραμε την παρουσία μιας νέας λιθοστρωματογραφικής ενότητας, IIa-IIb, αργιλικής με εξαλλοιωμένες κροκάλες, η οποία περιείχε επιγκραβεύτες λιθοτεχνίες. Αυτό το σύνολο, σύμφωνα με χρονολόγηση άνθρακα 14, θα έπρεπε να χρονολογεύεται αργότερα από το 16.130 ± 400 έτη πριν από σήμερα και πριν από την αρχή της Ολοκαύου. Αυτές οι λιθοτεχνίες φαίνονται αρχαιότερες από αυτές των βραχοσκεπτών 4 και 7, επομένως μάλλον πριν από το 12.000, πράγμα που επιβεβαιώνεται από μια χρονολόγηση από το ανώτερο σημείο της ενότητας IIb - 14.280 ± 90 έτη πριν από σήμερα.

Πρόκειται για λιθοτεχνίες με παχείς λεπίδες, μάλλον μικρού μήκους, οι οποίες έχουν μετατραπεῖ σε λεπίδες με δευτερογενή επεξεργασία. Εξτρα με επεξεργασμένες άκρες. Παρόντα είναι ομοιώς μερικά εργαλεία σε φοιλάδια. Διαγνωστικό στοχείο αποτελούν οι αιχμές της Γκραβεύτιας, φίνες αλλά πεπλατωσμένες, με άφθονη επεξεργασία στην κοιλιά. Αυτή η λιθοτεχνία δεν έχει το αναλόγο της στην Πελοπόννησο. Χρονολογικά εμπίπτει σε ένα κενό στην ακολούθια του σπηλαίου Φράγχι (αναμεσά στις φάσεις ΙΙ και ΙV) ταυτοχρόνων είναι διαφορετική από τις επιγκραβεύτες λιθοτεχνίες με αιχμές με μάση της δυτικής Ελλάδας. Θα μπορούσε μάλλον να συγκριθεί με ορισμένες επιγκραβεύτες λιθοτεχνίες της ιταλικής ακτής του Ιονίου πελάγους. Η πανίδα των ενοπτήτων IIa και IIb διαφέρει ελάχιστα από αυτήν των επιπλέοντων της Θρινιάκιας.

## Η Μεσολιθική

Η ακολουθία των στρωμάτων 3-6 της ανασκαφής του 1994 έφερε στο φως, μέσα από τα στρωμάτα με ισχυρή παρουσία του ανθρώπου, λιθοτεχνίες σε φοιλίδες με σπάνιους μικρολίθους (αιχμές σωβατέριες, μικρολεπίδες υπεριμπρολιθικές με ράχη, τοξειδίν (segments), τρίγωνα, απικάτα τραπέζια σε φοιλίδες, μικρολιθικές κολοβώσεις). Πρόκειται για μια μεσολιθική λιθοτεχνία, πιθανώς σύγχρονη με την Ύστερη Μεσολιθική του σπηλαίου Φράγχι, αλλά φτωχό-

τερη σε μικρολίθους. Στην πανίδα κυριαρχούν τα χερσαία μαλάκια και τα πηγάδια. Ενδιαφέρον παρουσιάζει το γεγονός ότι στα στρωμάτα 3 και 5 έχουν εμφανιστεί αντικείμενα από "Εανθό" μεσολιθικού πυρτάλου. Σίγουρα με τοπική προέλευση, ο οποίος είναι αρκετά χαρακτηριστικό για την Αρχαιότερη Νεολιθική στην Αργολίδα (Φράγχι, Λέντρα Ι, Δενδρά). Αυτή η ήλια χρέχται σε αντίθεση με τον παδιόλαριτη και τα τοπικά πυρικά πετρώματα κακής ποιότητας που χρησιμοποιούνται στη διάρκεια ολόκληρης της ακολουθίας, συμπεριλαμβανομένης και της Μεσολιθικής. Τα αντικείμενα που είναι επιστρέψαντα στην αρχαϊκή περίοδο και των μεσολιθικών ομάδων που ζύσαν πάντα στο φαράγγι της Κλεισούρας,

## Πρώτες ύλες

Συγχρόνως με τις ανασκαφές της βραχοσκεπτής, έχει γίνει και μια έρευνα για τις πρώτες ύλες, η οποία πραγματοποιήθηκε από τον M. Pawlikowski στη λεκάνη της σημερινής Πρόσμινας (Μπερμπάτη) και στη γύρω άρο. Το μεγαλύτερο μέρος των πρώτων υλών, όπως οι παριδιάριτες ( $R_1-R_5$ ) και τα πυρικά πετρώματα ( $F_1-F_3, F_5$ ), εντοπίστηκαν στα ίζηματα στο εσωτερικό μιας περιοχής με ακτίνα 3-4 χλμ. Παραμένουν ωστόσο τρία είδη παριδιάριτων ( $R_6-R_8$ ), που αποτελούνται από τρία είδη πυρικών πετρώματων, που δεν απαντούν σύτε στους τοπικούς αιβεστόλιθους σύτε στη προσχωτισμή. Η καταγωγή τους είναι πιθανώς από την ευρύτερη περιοχή. Μάνων ο "Εανθός" πυριπόλιθος είναι καθαρά μακρινής προέλευσης.

\* Αιθανόμαστε πυρογενέμανι στον τόπο Πήρεδρο της Κοινόποτας Προσμίνας κ. Πάνω Στερνού και το Κοντούτι Σύμβουλου, οι οποίοι διέβεσαν το εργατικό προσωπικό και κάθε δυνατή οικανοποιητική ενίσχυση, και πρόσφεραν την ηλική τους συμπαράσταση για τη διεξαγωγή της επιφανειακής έρευνας και των δοκιμαστικών τους του 1993. Η συμβολή της Κοντούτης συνεχίστηκε και κατά το έτη 1994 και 1995, επι προσδρομής κ. Πετσάλη, με οικονομική βοήθεια και με τη διάθεση αιθεούσων του Δημοτικού Σχολείου για τη μελέτη του υλικού και τις ανάγκες της ανασκαφής. Εκφράστηκαν τις δερμάτινες ευχαριστίες μας προς τον κ. Παναγιώτη Δήμητρα (Κατσάρη), στο κτήμα του οποίου βρίσκεται η βραχοσκεπτή 1.

## The Prehistoric Sites at the Kleisoura Canyon

M. Koumouzeli - J.K. Kozłowski

The Kleisoura canyon is part of the important communication road between the Argolid plain and the Prosymna basin (Berbatí, fig. 1). The research, which started in 1993, led to the location of about 30 caves and rock shelters, two of which were investigated with trial trenches; later, in 1994 and 1995, a systematic excavation was carried out in the rock shelter no. 1. The results of these investigations allow us to outline the evolution of the Prehistoric inhabitation during the last cold phase of the Glacial period (25.000-15.000 BC), the Late Glacial (15.000-10.000 BC) and the Early and Middle Holocene. Therefore, this consequence includes the Upper and Final Palaeolithic and the Mesolithic, as well as traces of the Middle and Late Neolithic, and terminates with traces of the Bronze Age.

## Βιβλιογραφία

Ανδρέας Ντάρδας. 1989: "Η Ωραίδια λιθοτεχνία των Ελασσονίων Υδάτων," Αρχαιολογική Εφημερίδα (1989), σσ. 137-159.

M. Koumouzeli, J. K. Kozłowski, M. Nowak, K. Sobczyk, M. Kaczanowska, M. Pawlikowski, A. Pazardż. 1993: "Prehistoric Settlement in the Argolid, Greece, Argolis, Greece, Excavations 1983-1994," Archéologie Européenne 8 (1996), στο τυπωμένο.